

Инструкция по эксплуатации Інструкція з експлуатації Беспроводная акустическая система Бездротова акустична система

Model No. SC-NE5





Благодарим вас за покупку изделия нашей фирмы.

Перед использованием этого изделия, пожалуйста, внимательно прочитайте данные инструкции и сохраните это руководство для дальнейшего использования.

Включенные инструкции по установке (→ 3 и 26, 27) Работы по установке должны выполняться исключительно квалифицированный специалистом.

Перед началом работы внимательно ознакомьтесь с данными инструкциями по установке и эксплуатации для обеспечения надлежащей установки устройства.

(Сохраните данную инструкцию. Она может понадобиться при техническом обслуживании или перемещении данной системы.)

### Дякуємо за купівлю цього продукту.

Перед використанням цього продукту уважно прочитайте ці інструкції і збережіть посібник для подальшого використання.

### Інструкції з монтажу надаються в комплекті (+ 31 та 54, 55)

Монтажні роботи мають виконуватися тільки кваліфікований фахівцем.

Перед початком робіт уважно прочитайте інструкцію з монтажу та інструкцію з експлуатації, щоб правильно виконати монтаж.

(Збережіть інструкцію. Вона може знадобитися під час обслуговування або переміщення системи.)

### Содержание

Меры предосторожности	3
Изделия, входящие в комплект	4
Уход за изделием и носителями	
информации	4
Носители, с которых возможно	
воспроизведение	5
Справочное руководство по органам	
управления	6
Схемы подсоединения	8
Установка носителей	9
Настройки сети	10
Использование AirPlay с динамиками	
данной системы	14
Воспроизведение музыкальных файлов	
на сервере DLNA	15
Операции Bluetooth <sup>®</sup>	16
Информация о Bluetooth®	17
Операции воспроизведения носителей	17
Прослушивание радио	19
Регулировка звука	20
Часы и таймер	20
Другие функции	21
Поиск и устранение неполадок	23
Крепление акустического устройства на	
стену (дополнительно)	26
Технические характеристики	28

Об описаниях в настоящем руководстве по эксплуатации

- Страницы, на которые приводится ссылка, обозначаются как "→ ○○".
- Если не указано иное, описанные операции выполняются с помощью пульта дистанционного управления.



в США и других странах.

### Меры предосторожности

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

### Устройство

- Во избежание возникновения пожара, удара
  - электрическим током или повреждения изделия
  - берегите это устройство от воздействия дождя, влажности, капель и брызг.
  - Не ставьте на это устройство емкости с водой, например вазы.
  - Используйте только рекомендуемое дополнительное оборудование.
  - Не снимайте крышки.
  - Не пытайтесь самостоятельно чинить устройство.
     Обращайтесь к квалифицированным специалистам.
  - Следите за тем, чтобы внутрь устройства не попадали металлические предметы.
  - Не ставьте на устройство тяжелые предметы.

### Сетевой шнур

• Во избежание возникновения пожара, удара

- электрическим током или повреждения изделия
   Убедитесь в том, чтобы подаваемое напряжение питания соответствовало значению, указанному на корпусе устоойства.
- Убедитесь в том, что штепсельная вилка полностью вставлена в розетку.
- Не тяните и не сгибайте шнур, не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не прикасайтесь к штепсельной вилке влажными руками.
- При вынимании штепсельной вилки следует браться за корпус вилки.
- Не пользуйтесь поврежденной штепсельной вилкой шнура питания или розеткой.
- Сетевая вилка является отключающим устройством.
   Установите данный продукт таким образом, чтобы сетевую вилку можно было быстро отключить от розетки.

### Батарейка-таблетка (литиевая батарейка)

- Опасность пожара, взрыва и пламени. Не перезаряжайте, не разбирайте, не нагревайте выше 60 °С и не сжигайте.
- Держите кнопочную батарейку в недоступном для детей месте. Никогда не кладите кнопочную батарейку в рот. В случае проглатывания обратитесь к врачу.

### ВНИМАНИЕ!

### Устройство

- В этом устройстве используется лазер. Применение регулировок и настроек или выполнение процедур, отличающихся от описанных в данном руководстве, может привести к опасному облучению.
- Не помещайте источники открытого огня, такие как горящие свечи, на устройство.
- Во время эксплуатации данное устройство может подвергаться действию радиопомех, вызванных мобильными телефонами. Для устранения помех увеличьте расстояние между устройством и мобильным телефоном.
- Данное устройство предназначено для эксплуатации в умеренном климате.

### Размещение

- Данное устройство следует устанавливать на ровную поверхность.
- Во избежание возникновения пожара, удара электрическим током или повреждения изделия
  - Не устанавливайте и не размещайте данное устройство в книжном стеллаже, встроенном шкафу или в другом ограниченном пространстве. Убедитесь в том, что для устройства обеспечена хорошая вентиляция.
  - Не закрывайте вентиляционные отверстия устройства газетами, скатертями, шторами и подобными предметами.
  - Берегите устройство от действия прямых солнечных лучей, высокой температуры, высокой влажности и сильных вибраций.

### Батарейка-таблетка (литиевая батарейка)

- В случае неправильной замены элемента питания существует опасность взрыва. Используйте для замены исключительно рекомендованный изготовителем тип элемента питания.
- При установке следите за совпадением полюсов.
- Неправильное обращение с элементами питания может привести к вытеканию электролита и стать причиной пожара.
  - Если вы не собираетесь пользоваться пультом дистанционного управления в течение продолжительного времени, следует извлечь из него элементы питания. Храните их в прохладном темном месте.
  - Не нагревайте и не подвергайте воздействию огня.
  - Не оставляйте элементы питания на длительное время в автомобиле с закрытыми окнами и дверями на солнце.
- При утилизации элементов питания запросите в местных органах власти или у продавца информацию по правильному способу утилизации.

Идентификационная маркировка изделия расположена на нижней части устройства для компакт-дисков и акустического устройства.



### –Если вы увидите такой символ—

Информация по обращению с отходами для стран, не входящих в Европейский Союз



Действие этого символа распространяется только на Европейский Союз. Если вы собираетесь выбросить данный продукт, узнайте в местных органах власти или у дилера, как следует поступать с отходами такого типа.

### Изделия, входяшие в комплект



### 

- Не используйте сетевой шнур с другим оборудованием.
- Номера изделий в данной инструкции по эксплуатации приведены по состоянию на февраль 2013 г. Они могут быть изменены.

### Уход за изделием и носителями информации

Перед обслуживанием отсоедините штепсель электропитания от розетки.

### Протирайте данную систему мягкой сухой тканью.

- При сильном загрязнении протрите поверхность устройства смоченной в воле и тшательно отжатой тканью чтобы смыть грязь, а затем протрите сухой тканью.
- Для чистки данной системы нельзя использовать спирт. разбавитель для красок или бензин.
- Прежле чем использовать химически обработанную ткань, внимательно прочтите инструкцию, полученную вместе с этой тканью.

### Обслуживание линзы

- Регулярно очишайте линзу во избежание неисправностей. Удаляйте пыль с помошью воздуходувки или ватного тампона при очень сильном загрязнении.
- Нельзя использовать компакт-диски для очистки линз.
- Не оставляйте дверцу открытой в течение длительного времени. Это приведет к загрязнению линзы.
- Осторожно: не касайтесь пинзы пальцами



### Очистка дисков ПРАВИЛЬНО

### НЕПРАВИЛЬНО





Протрите влажной тканью, а затем сухой.

#### Меры предосторожности при обрашении с диском

- Берите диски за края, чтобы избежать царапин или отпечатков пальцев на диске, которые невозможно удалить.
- Не приклеивайте на диски этикетки или наклейки.
- Не пользуйтесь аэрозолями для устранения надписей, бензином, растворителем, жидкостями для устранения статического электричества или какими-либо другими растворителями.
- Не используйте указанные ниже диски.
  - Диски, на которых остался клей от удаленных наклеек. или этикеток (диски из проката и т. д.).
  - Сильно покоробленные или поломанные диски.
  - Диски неправильной формы, например, в форме сердца.

### Утилизация или передача данной системы

Данная система может сохранять информацию о пользовательских настройках. Если вы утилизируете или передаете данную систему, то выполните процедуру возврата всех настроек к заводским и удаления пользовательских настроек. (→ 23, "Как вернуть все настройки к заводским")

 Хронология операций может быть записана в памяти данной системы.

### Носители, с которых возможно воспроизведение

### Совместимый iPod/iPhone/iPad

Совместимый с подключением "IPOD\_DOCK" (с помощью разъема Lightning)

#### iPod touch (5-е поколение)

iPod nano (7-е поколение)

iPhone 5

Совместимый с подключением "IPOD\_PORT" [с помощью специально предназначенного кабеля USB (не входит в комплект)]

### iPod touch

1-е, 2-е, 3-е, 4-е и 5-е поколение

### iPod nano

2-е, 3-е, 4-е, 5-е, 6-е и 7-е поколение

iPhone 5 / iPhone 4S / iPhone 4 / iPhone 3GS / iPhone 3G / iPhone

iPad (3-е и 4-е поколение) / iPad 2 / iPad

iPad mini

(по состоянию на февраль 2013 г.)

### $\square$

- Совместимость зависит от версии программного обеспечения. Обновите iPod/iPhone/iPad последней версией программного обеспечения перед использованием вместе с данной системой.
- Учтите, что компания Panasonic не несет никакой ответственности за возможную утрату данных и/или информации.

### Совместимые компакт-диски

• Диски с логотипом CD.



- Данная система позволяет воспроизводить диски, соответствующие формату CD-DA.
- Воспроизведение некоторых дисков на данной системе может оказаться невозможным из-за состояния записи.

### Совместимые с AirPlay устройства

### iOS 4.3.3 или более поздней версии

iPod touch

3-е, 4-е и 5-е поколение

iPhone 5 / iPhone 4S / iPhone 4 / iPhone 3GS

iPad (3-е и 4-е поколение) / iPad 2 / iPad

iPad mini

iTunes 10.2.2 или более поздней версии (Мас / ПК)

### Совместимые устройства USB

- Не гарантируется возможность подключения данной системы ко всем устройствам USB.
- Поддерживаются файловые системы FAT12, FAT16 и FAT32.
- Данная система поддерживает полноскоростной режим USB 2.0.
- Данная система может поддерживать устройства USB емкостью до 32 Гб.

### Совместимые файлы МР3

- Поддерживаемый формат: файлы с расширением ".mp3" или ".MP3".
- Совместимый коэффициент сжатия: между 64 Кбит/с и 320 Кбит/с (стерео).
- В зависимости от способа создания файлов МРЗ они могут воспроизводиться не в том порядке, в которым пронумерованы, или не воспроизводиться вообще.

### Создание файлов MP3 на CD-R/RW

- Максимальное количество дорожек и альбомов: 999 дорожек и 254 альбомов (За исключением корневой папки).
- Форматы дисков: ISO9660, уровень 1 и 2 (кроме расширенных форматов).
- Если на диске содержатся как файлы MP3, так и обычные аудиоданные (формат CD-DA), данная система воспроизводит файлы, записанные на внутренней части диска.
- Данная система не воспроизводит файлы, созданные с помощью пакетной записи.

### Создание файлов MP3 на устройстве USB

- Максимальное количество дорожек и альбомов: 2500 дорожек и 254 альбома (За исключением корневой папки).
- При подключении многопортового USB-устройства для считывания карт может быть выбрана только одна карта памяти; обычно это первая вставленная карта памяти.

### Справочное руководство по органам управления

Данная система состоит из устройства для компакт-дисков и акустического устройства. При включении оба устройства подключаются по беспроводной связи.

Устройство для компакт-дисков







Нажмите, чтобы перевести устройство из режима работы в режим ожидания или наоборот. В режиме ожидания устройство продолжает потреблять небольшое количество энергии.

 Устройство для компакт-дисков и акустическое устройство работают одновременно. Нажмите переключатель режима ожидания/включения для включения обоих устройств либо их переключения в режим ожидания.

См. информацию на стр. 23, если устройства не включаются одновременно.

- 2 Выбор аудиоисточника "CD" — "FM" — "BLUETOOTH" — "AUX" ↑ "IPOD\_PORT" / "USB" ← "IPOD\_DOCK" ←
- 3 Основные кнопки управления воспроизведением
- 4 Порт iPod для iPod/iPhone/iPad и устройств USB (→ 5, 9)
- 5 Регулировка громкости (от 0 (мин.) до 50 (макс.))
- 6 Кнопка настройки сети (+ 11)





- 7 Индикатор режима ожидания/включения Когда данная система включена: Индикатор загорается зеленым светом при удачном подключении устройства для компакт-дисков и акустического устройства, мигает зеленым светом во время их подключения и загорается красным светом, если подключение не удается.
- 8 Дисплей
- 9 Открытие крышки отсека для компакт-дисков
- Док-станция для iPod/iPhone с разъемом Lightning (→ 9)
- 11 Датчик сигнала ДУ
  - Расстояние: В пределах около 7 м перед аппаратом.
     Во избежание помех не заслоняйте какими-либо предметами датчик сигнала.
- 12 Кнопка парного соединения WPS (→ 10)
- 13 Индикатор состояния Wi-Fi®

# РУССКИЙ

### 

- Дисплей устройства для компакт-дисков выключается, если устройство для компакт-дисков не используется более 5 минут и переключатель выбора аудиоисточника установлен в другое положение, кроме "CD", "IPOD\_DOCK" или "IPOD\_PORT". Чтобы включить дисплей, нажмите любую кнопку на устройстве для компакт-дисков или выберите "CD", "IPOD\_DOCK" или "IPOD\_PORT" в качестве аудиоисточника.
- Размещение устройства для компакт-дисков и акустического устройства:
  - Размещайте устройство для компакт-дисков и акустическое устройство на расстоянии не менее 1 см друг от друга.
  - Максимальное расстояние между устройством для компакт-дисков и акустическим устройством должно составлять не более 10 м. Зона действия может сократиться в зависимости от условий, препятствий или помех.
  - Данная система может не работать надлежащим образом, а также могут возникать такие проблемы, как помехи и искажения звука из-за воздействия радиоволн, если система находится слишком близко к устройствам, использующим радиочастотный диапазон 2,4 ГГц.
  - Данная система может не работать надлежащим образом, если радиоволны от ближайшей радиостанции и т. п. слишком интенсивные.
  - Не используйте данную систему рядом с оборудованием или в среде, реагирующей на радиочастотные помехи (например, в аэропортах, больницах, лабораториях и т. п.).



### Пульт дистанционного управления (ДУ)

- Включение/выключение системы
   Выбор аудиоисточника
  - Выбор аудиоисточника [iPod/USB] : "IPOD\_DOCK" ↔ "IPOD\_PORT" / "USB" [CD/RADIO1 : "CD" ↔ "FM"
- [CD/RADIO]: CD  $\leftrightarrow$  FM [(M), AUX]: "BLUETOOTH"  $\leftrightarrow$  "AUX"
- 3 Основные кнопки управления воспроизведением
- 4 Вход в меню начальных настроек
- 5 Вход в меню iPod/iPhone / изменение отображаемой информации
- 6 Установка таймера перехода в режим сна
- 7 Изменение яркости панели дисплея
  - Нажмите, чтобы затемнить панель дисплея. Нажмите повторно для отмены.
- 8 Регулировка громкости (от 0 (мин.) до 50 (макс.))
- 9 Выключение звука Выключение звука. Нажмите повторно для отмены. "MUTE" также отменяется при регулировании звука или выключении системы.
- 10 Вход в меню воспроизведения
- 11 Вход в меню звука
- 12 Выбор/ОК



### Схемы подсоединения

### Простое подключение

Подключите комнатную FM-антенну (входит в комплект) к акустическому устройству.



2 Подключите сетевой шнур после выполнения всех других подключений.



- После подключения сетевого шнура к сетевой розетке подождите более 15 секунд, прежде чем включать переключатель режима ожидания/включения.
- При включении данной системы устройство для компакт-дисков и акустическое устройство подключаются по беспроводной связи.
- При первом включении данной системы после покупки отображается сообщение с указанием подключить устройство Bluetooth<sup>®</sup> ("PAIRING"). (→ 16)
- Данная система потребляет незначительное количество электроэнергии (→ 28) даже в отключенном состоянии.
- В целях экономии электроэнергии, если данная система не будет использоваться длительное время, отключите ее от сетевой розетки.

### 

- Эти динамики не оснащены магнитным экранированием. Не располагайте их возле телевизора, персонального компьютера или других устройств, работа которых может легко ухудшиться от воздействия магнитного излучения.
- Прикрепите антенну с помощью липкой ленты к стене или колонне в положении с минимальным уровнем помех. (В случае плохого приема радиоволн используйте наружную FM-антенну.)

### Подключение внешнего музыкального устройства (для режима AUX)



- Вставьте аудиокабель (не входит в комплект) в гнездо AUX. Тип штекера: Ø3,5 мм, стерео
- (2) Нажмите [(3), AUX], чтобы выбрать "AUX" и начать воспроизведение на подключенном устройстве.

## Выбор уровня входного звукового сигнала с внешнего устройства.

- В режиме AUX нажмите [PLAY MENU] для выбора "INPUT LEVEL", а затем нажмите [OK].
- (2) Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "NORMAL" или "HIGH".
   Настройка по умолчанию: "NORMAL".

#### $\square$

- Выключите эквалайзер или уменьшите громкость звука на внешнем устройстве, чтобы уменьшить уровень входного сигнала. Высокий уровень входного сигнала приведет к искажению звука.
- Подробные сведения см. в инструкции по эксплуатации соответствующего устройства.
- Кабели и устройства не входят в комплект поставки.

### Подключение устройства для компакт-дисков и акустического устройства с помощью кабелей (дополнительно)

Если устройство для компакт-дисков и акустическое устройство не подключены по беспроводной связи или прерывается выходной звуковой сигнал, подключите оба устройства с помощью двух аудиокабелей (тип штекера: Ø3,5 мм, стерео, не входит в комплект), как показано на рисунке ниже. Рекомендуется использовать кабели длиной менее 5 м.

SYSTEM SYSTEM CONTROL PORT

Аудиокабель (не входит в комплект)

 Если кабели подключены, на дисплее отображается "WIRED MODE" и данная система входит в режим проводной связи.
 В случае отключения кабелей данная система автоматически подключается по беспроводной связи.

### Установка носителей



\*2: При использовании подключения "IPOD\_PORT" не подключайте к данному устройству следующие модели: – iPod classic, iPod [4-го (цветной дисплей), и

- прод classic, прод [4-го (цветной дисплеи), и

5-го (видео) поколения], iPod nano (1-го поколения) Устройства могут функционировать непредвиденным образом.

VQT4U57

усский

### Настройки сети

Можно передавать музыку по беспроводной связи с устройства iOS (iPhone, iPod, iPad), устройства Android™ или Mac/ПК на динамики данного устройства с помощью функции AirPlay или DLNA. Для использования этих функций данная система должна быть подключена к такой же беспроводной сети с частотой 2,4 ГГц, как и

АігРІау-совместимое устройство (→ 5) или DLNA-совместимое устройство.

 Использование AirPlay также возможно без маршрутизатора беспроводной сети. (→ 14, "Прямая передача на данную систему (AirPlay)")



### Подготовка

- Разместите данную систему рядом с маршрутизатором беспроводной сети.
- 1 Включите данную систему.
- По приведенной ниже схеме выберите способ настройки сети.



 Если нужно выполнить беспроводные настройки с помощью Мас/ПК или применить расширенные настройки, попробуйте "Способ 4" на стр. 12.

### 

- Чтобы прервать процесс данной настройки, нажмите [U] для выключения данной системы.
- Одновременное использование с другими устройствами с частотой 2,4 ГГц, например с микроволновыми печами, беспроводными телефонами и т. п., может привести к прерыванию соединения.
- Актуальную информацию о совместимости своего маршрутизатора беспроводной сети см. на сайте http://panasonic.jp/support/global/cs/ (Информация на сайте приведена только на английском языке.)

### Способ 1

Если вы маршрутизатор беспроводной сети поддерживает WPS (Wi-Fi Protected Setup™).

### Использование конфигурации нажимной кнопки WPS (PBC)



### Идентификационный знак WPS

Маршрутизатор беспроводной сети, совместимый с конфигурацией нажимной кнопки WPS (PBC), может иметь такой знак.

- 1 Нажмите и удерживайте [— WPS] на акустическом устройстве.
  - ↓ "WPS" мигает на дисплее.
  - (Индикатор состояния Wi-Fi мигает синим светом.)
  - Выполните шаг 2 в течение 2 минут.
- 2 После отображения "WPS" нажмите кнопку WPS на маршрутизаторе беспроводной сети.
- 3 Выполнение настроек завершается, когда отображается "SUCCESS", а индикатор состояния Wi-Fi прекращает мигать и загорается синим светом.

"FAIL" может отображаться, если подключение не было выполнено в течение установленного времени. Повторите попытку настройки. Если по-прежнему отображается "FAIL", попробуйте другие способы, описанные на стр. 11 или 12.

**4** Нажмите [OK] на пульте дистанционного управления для выхода из настройки.

### Ţ

 Информацию об использовании PIN-кода WPS см. в примечаниях на стр. 13.

10

### Способ 2

В случае использования iPod touch/iPhone/iPad. (iOS версии 5.0 или более поздней.)

Данный способ предусматривает совместное использование настроек беспроводной сети вашего iPod touch/iPhone/iPad с данной системой.

- Следующие объяснения основаны на использовании iPhone.
- Отключите все устройства, подключенные к устройству для компакт-дисков.
- 2 Подключите iPhone к своей домашней беспроводной сети.
- 3 Подключите iPhone к устройству для компакт-дисков.

Выберите один из следующих вариантов подключения.

Совместимый с подключением "IPOD\_DOCK" iPod touch/iPhone:



## iPod touch/iPhone/iPad с iOS 5.0 или более поздней версии:

Подключите к порту iPod на стороне устройства для компакт-дисков с помощью специально предназначенного кабеля USB.



- 4 Разблокируйте свой iPhone, а затем нажмите и удерживайте [-NETWORK SETUP] на устройстве для компакт-дисков в течение более 3 секунд.
  - Если отображается "NOT SUPPORTED" или "SET WI-FI", проверьте подключение iPhone к беспроводной сети и повторите попытку с шага 1.

5 На вашем iPhone появится всплывающее сообщение.

6 Выполнение настроек завершается, когда отображается "SUCCESS", а индикатор состояния Wi-Fi прекращает мигать и загорается синим светом.

Если отображается "FAIL", нажмите [OK] и повторите попытку настройки. Если по-прежнему отображается "FAIL", попробуйте другие способы, описанные на стр. 10 или 12.

- Если iPhone отключился посреди процесса, повторите попытку, не отключая его.
- 7 Для выхода из настроек нажмите [OK] на пульте дистанционного управления.
- \*1: В зависимости от сетевой среды или настроек маршрутизатора беспроводной сети для выполнения настроек может понадобиться более 10 минут.

### Способ 3

Установка сетевого соединения с помощью приложения для смартфонов.

Вы можете выполнить настройки беспроводной сети с помощью приложения "Panasonic Stereo System Network Setup" (бесплатно). Если вы используете устройство Android, загрузите приложение в магазине Google Play™. Если вы используете iPod touch/iPhone/iPad, загрузите приложение в App Store.

### Подготовка

- Подключите свой смартфон к домашней беспроводной сети.
- Проверьте пароль для своей домашней беспроводной сети.
- Несколько раз нажмите [SETUP] на пульте дистанционного управления для выбора "NET SETUP", а затем нажмите [OK].
  - "SETTING" отображается на дисплее. (Индикатор состояния Wi-Fi мигает фиолетовым светом.)
- 2 Запустите "Panasonic Stereo System Network Setup" на смартфоне и следуйте указаниям.

### Примечание для версии iOS

### После шага 2

- Введите пароль для домашней беспроводной сети, к которой подключено устройство iOS.
- 2 Когда отобразится сообщение с указанием подключить устройство iOS к данной системе, нажмите кнопку Home ("Домой") чтобы закрыть приложение.
- 3 На экране выбора сети Wi-Fi в "Settings" выберите "00 Setup \_\_\_\_".
  - "\_" означает число, уникальное для каждой установки.



4 Когда отобразится сообщение о выполнении подключения к данной системе, повторно запустите приложение.



5 Когда отобразится сообщение о выполнении настройки Wi-Fi данной системы, закройте приложение, а затем проверьте работу AirPlay и т. п.

 $\square$ 



"Panasonic Stereo System Network Setup" для Mac OS также можно получить в Mac App Store.

### Способ 4

Установка сетевого соединения из интернет-браузера.

С помощью этого способа можно выполнить настройки беспроводной сети данной системы из интернет-браузера совместимого устройства.

- Следующие объяснения основаны на использовании iPhone.
- Несколько раз нажмите [SETUP] на пульте дистанционного управления для выбора "NET SETUP", а затем нажмите [OK].

SETTING" отображается на дисплее. (Индикатор состояния Wi-Fi мигает фиолетовым светом.)

2 После отображения "SETTING" подключите свое совместимое устройство к беспроводной сети данной системы с названием

### "00 Setup \_ \_ \_ \_ \_.".

- "\_" означает число, уникальное для каждой установки.
- Разрешите DHCP для настройки сети на вашем совместимом устройстве.

Settings Wi-Fi	_
Wi-Fi	
Choose a Network	6
✓ 00 Setup	~~ <b>⊘</b>

Запустите интернет-браузер на своем совместимом устройстве, введите "http://192.168.1.12/" в поле URL-адреса и отобразите страницу.



- → Отображается окно настройки данной системы.
- Примеры интернет-браузеров
   Устройство iOS/Mac : Safari
   Устройство Android: Google Chrome™
   ПК: Windows Internet Explorer
- 4 Выберите "Search wireless network".

Connect to wireless network			
Search wireless network			
Manual settings			
Additional settings[+]			

5	Выберите	и	ввелите	ланные
	рерите	VI	ведине	даппыс.

 Проверьте название домашней беспроводной сети (Network name (SSID)) и пароль для этой сети. Эти данные часто можно найти на самом маршрутизаторе беспроводной сети.

Search wireless network	
Network name (SSID)	<u>م</u>
Password	
Advanced network settings[+]	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~

- Выберите название домашней беспроводной сети.\*1
- Введите пароль.

8

**6** Выберите "**JOIN**" для применения настроек.

- На всплывающем экране выберите "ОК" для продолжения.
  - Выберите "Cancel", чтобы вернуться к окну настройки.
- 7 Выполнение настроек завершается, когда отображается "SUCCESS", а индикатор состояния Wi-Fi прекращает мигать и загорается синим светом.

Если отображается "FAIL", нажмите [OK], проверьте пароль беспроводной сети и другие настройки и снова начните с шага 1.

Снова подключите свое совместимое устройство к **домашней беспроводной сети**.

\*1: Если вы установили невидимость для своей беспроводной сети, выберите "BACK" и см. информацию в разделе "Альтернативные настройки".

### Расширенные настройки сети

 Описанные ниже настройки являются альтернативными или дополнительными для раздела "Способ 4". (+ 12)

### Альтернативные настройки

### Вместо шагов 4 и 5 Выберите "Manual settings".

- Введите название домашней беспроводной сети в поле "Network name (SSID)".
- 2 Выберите **метод шифрования** из раскрывающегося списка "Security system".
- 3 Введите пароль в поле "Password", а затем выберите "JOIN".

### Дополнительные настройки

Если в настройках вашей домашней беспроводной сети установлено использование конкретных IP-адресов, маски подсети, шлюза по умолчанию, первичного DNS и т. п.

### Перед шагом 6

Выберите "Advanced network settings".

- Ь Введите требуемые адреса в каждое поле и выберите "JOIN".
- Для изменения настроек обратно на DHCP выберите "ON" из раскрывающегося списка "DHCP".

Если вы хотите изменить название данной системы, отображаемое как динамики AirPlay или средство визуализации DLNA.

### Перед шагом 4

Выберите "Additional settings".

- 1 Выберите "Edit STEREO SYSTEM name".
- 2 Введите новое название в поле "STEREO SYSTEM name". → Можно использовать только знаки ASCII.
- 3 Выберите "**ОК**".
- 4 Если данная система уже подключена к вашей домашней беспроводной сети: – Выберите "Additional settings", а затем
  - выберите "Exit". Если данная система не подключена к вашей

домашней беспроводной сети:

Перейдите к шагу 4 раздела "Способ 4".

### P

- Разрешите использование Java и файлов соокіе в настройках своего браузера.
- Настройку данной системы также можно выполнить с помощью PIN-кода WPS.
   Замените шаг 2 раздела "Способ 1" следующими шагами. (Перед этим ознакомътесь с информацией о вводе PIN-кода в инструкции по эксплуатации маршрутизатора беспроводной сети.)
   Когла мигает "WPS" снова нажмите и улерживайте
  - Когда мигает "WPS", снова нажмите и удерживайте [- WPS] для отображения 8-значного PIN-кода.
    - └→ Индикатор состояния Wi-Fi мигает фиолетовым светом.
  - Введите PIN-код на маршрутизаторе беспроводной сети.

### Использование AirPlay с динамиками данной системы

### Подготовка

- Выполните настройки сети. (+ 10)
- Подключите устройство iOS или Мас/ПК к той же домашней беспроводной сети, что и данная система.
- 1 Включите данную систему.
  - Убедитесь, что индикатор состояния Wi-Fi горит синим светом.
  - Если индикатор не горит синим светом, проверьте настройки беспроводной сети. (→ 10)
- Устройство iOS: запустите приложение "Music" (или iPod). Мас/ПК: запустите "iTunes".
  - Если на вашем устройстве iOS используется приложение Music, выберите аудиофайл, который нужно воспроизвести.
- **3** Выберите "Panasonic NE5 \_\_\_\_\_"\*1.2 нажатием значка AirPlay **\_\_\_**.
  - Прежде чем начинать воспроизведение, проверьте настройки громкости. (Если AirPlay используется впервые, громкость выходного сигнала может быть установлена на максимальном уровне.)



# AirPlay Single Multiple Computer

4 Начните воспроизведение.

• Воспроизведение начинается с небольшой задержкой.

### 

- Воспроизведение других аудиоисточников прекратится, и приоритет получит AirPlay.
- Изменения громкости на устройстве iOS или iTunes применяются к данной системе. (Информацию о необходимых настройках для iTunes см. в разделе iTunes Help.)
- Для некоторых версий iOS и iTunes может оказаться невозможным возобновление воспроизведения AirPlay в случае изменения положения переключателя (напр., "CD") или выключения данной системы во время воспроизведения AirPlay. В таком случае выберите другое устройство нажатием значка AirPlay приложения Music или iTunes, а затем повторно выберите данную систему в качестве динамиков для вывода сигнала.
- Аігріау не работает во время воспроизведения видео на Пunes.
- \*1: "\_" означает число, уникальное для каждой установки.
- \*2: Отображаемое для данной системы название можно изменить в настройках "Edit STEREO SYSTEM name".
   (→ 13. "Расширенные настройки сети")

Прямая передача на данную систему (AirPlay)

Установив эту функцию на "ON", можно передавать музыку с устройства iOS или Mac / ПК (iTunes 10.2.2 или более поздней версии) на данную систему без необходимости использования маршрутизатора беспроводной сети.

- Предыдущие настройки сети удаляются при установке этой функции на "ON".
- Следующие объяснения основаны на использовании iPhone.
- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "D.CONNECT".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "ON", а затем нажмите [OK].
- 3 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "OK? YES", а затем нажмите [OK].

Отображается "PW \_ \_ \_ \_ \_ "\*1. 5 цифр после "PW" — это пароль для данной сети.

4 Подключите свой iPhone к беспроводной сети данной системы с названием "NE5 \_\_\_\_\_"\*2.



- 5 Введите пароль, отображаемый на дисплее данной системы.
- 6 После подключения iPhone к беспроводной сети данной системы выполнение настройки завершается.



7 Перейдите к шагу 2 раздела "Использование AirPlay с динамиками данной системы".

### 

- Эта настройка сбрасывается на "OFF" при выполнении других настроек сети. (→ 10)
- В случае установки "D.CONNECT" на "ON" данная система не подключается к Интернету. Невозможно обновить программное обеспечение или проверить мощность сигнала Wi-Fi.
- Если AirPlay не используется, отключите совместимое с AirPlay устройство от данной сети.
- При использовании в данной сети компьютера обязательно установите шифрование для всех файлов совместного использования.
- Данная функция совместима только с методом аутентификации типа "Открытая система" (Open System). Она несовместима с методом аутентификации типа "Общий ключ" (Shared Key).
- \*1: "\_" означает число.
- \*2: "\_" означает число, уникальное для каждой установки.

# РУССКИЙ

### Отображение пароля

При первой установке "D.CONNECT" на "ON" произвольно создается пароль для беспроводной сети данной системы и запоминается в данной системе.

- Этот пароль сохраняется до его изменения.
- Во время установки "D.CONNECT" на "ON": Несколько раз нажмите [SETUP] для выбора "D.CONNECT".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "ON", а затем нажмите [OK].
- 3 Отображается текущий пароль.
  - 5 цифр после "PW" это пароль для данной сети.
- 4 Для выхода нажмите любую кнопку.

### Изменение пароля

- Во время установки "D.CONNECT" на "OFF": Несколько раз нажмите [SETUP] для выбора "D.CONNECT".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "CHANGE PW", а затем нажмите [OK].
- 3 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "OK? YES", а затем нажмите [OK].
- 4 Отображается новый пароль.
  - 5 цифр после "PW" это новый пароль для данной сети.
- 5 Для выхода нажмите любую кнопку.

### Примечание об изменении пароля

После изменения пароля для беспроводной сети данной системы, если вам не предлагается изменить пароль на других устройствах, необходимы следующие изменения.

Устройство iOS (iPod touch/iPhone/iPad)\*1:

• До выбора сети данной системы

- Выберите значок [I], расположенный рядом с названием беспроводной сети данной системы.
- 2 Выберите "Forget this Network", а затем выберите "Forget".
- 3 Выберите беспроводную сеть данной системы и введите новый пароль.

#### Мас/ПК:

 Если компьютер сохранил старый пароль, обязательно измените сохраненный пароль для беспроводной сети данной системы на новый.

- Подробную информацию см. в инструкции по эксплуатации соответствующего устройства.
- \*1: Описание шагов приведено для iOS 6.0.1.

### Воспроизведение музыкальных файлов на сервере DLNA

Вы можете совместно использовать музыкальные файлы, которые хранятся на

DLNA-сертифицированном сервере мультимедиа (ПК с установленной ОС Windows 7, смартфоне и т. д.), подключенном к вашей домашней

беспроводной сети, и прослушивать содержимое с динамика данной системы.

#### Подготовка

- Выполните настройки сети. (+ 10)
- Подключите свое устройство с установленным программным обеспечением, совместимым с DMC (Digital Media Controller — цифровой медиаконтроллер), к той же домашней беспроводной сети, что и данная система.
- Добавьте содержимое и папку в библиотеки проигрывателя Windows Media® Player или смартфона и т. д.
  - списке воспроизведения проигрывателя Windows Media<sup>®</sup> Player может воспроизводиться только то содержимое, которое хранится в библиотеках.
- Включите данную систему.
  - Убедитесь, что индикатор состояния Wi-Fi горит синим светом.
  - Если индикатор не горит синим светом, проверьте настройки беспроводной сети.
     (→ 10)
- 2 Выполните с помощью операций на DMC-совместимом устройстве подключение к данной системе.
  - Название устройства данной системы отображается в виде "Panasonic NE5\_\_\_\_\_"".1.2.
  - Подробную информации об использовании DMC-совместимых устройств см. в инструкции по эксплуатации соответствующего устройства или программного обеспечения.

### Поддерживаемые форматы DLNA-клиента

Если форматы файлов не поддерживаются сервером DLNA, их воспроизвести нельзя.

Аудиокодек	Пример расширения имени файла
MP3	.mp3
WAV	.wav

- Для некоторых типов содержимого и подключенного оборудования воспроизведение невозможно.
- \*1: "\_" означает число, уникальное для каждой установки.
- \*2: Отображаемое для данной системы название можно изменить в настройках "Edit STEREO SYSTEM name".
   (→ 13, "Расширенные настройки сети")

### Операции Bluetooth®

При использовании соединения Bluetooth® можно выводить с данной системы звуковой сигнал от аудиоустройства Bluetooth® по беспроводной связи.

• Подробную информацию см. в инструкции по эксплуатации устройства Bluetooth®.

### Парное соединение устройств Bluetooth<sup>®</sup>

### Подготовка

- Включите функцию Bluetooth® устройства и расположите его рядом с акустическим устройством.
- Если данная система уже подключена к устройству Bluetooth<sup>®</sup>, отключите ее.
- 1 Нажмите [🚯, AUX] для выбора "BLUETOOTH".
  - Если на дисплее отображается "PAIRING", перейдите к шагу 3.
- 2 Нажмите [PLAY MENU], чтобы выбрать "NEW DEV.", а затем нажмите [OK]. → "PAIRING" отображается на дисплее.
- 3 Выберите "SC-NE5" в меню Bluetooth® устройства Bluetooth®.
- 4 Начните воспроизведение на устройстве Bluetooth<sup>®</sup>.

### P

- Если запрашивается пароль, введите "0000".
- На данной системе можно зарегистрировать до 8 устройств. Если выполняется парное соединение с 9-м устройством, устройство, которое не использовалось дольше всего, заменяется.

### Подключение парного устройства Bluetooth®

### Подготовка

- Включите функцию Bluetooth<sup>®</sup> устройства и расположите его рядом с акустическим устройством.
- Если данная система уже подключена к устройству Bluetooth®, отключите ее.
- 2 Выберите "SC-NE5" в меню Bluetooth® устройства Bluetooth®.
  - → Название подключенного устройства отображается на дисплее в течение 2 секунд.
- 3 Начните воспроизведение на устройстве Bluetooth<sup>®</sup>.

### $\square$

- Данную систему можно подключить только к одному устройству за раз.
- В случае выбора "BLUETOOTH" в качестве источника данная система автоматически выполняет попытку соединения с устройством Bluetooth®, которое подключалось последним.
- Устройство Bluetooth® отключается при выборе другого аудиоисточника (напр., [CD]).

### Режим передачи Bluetooth®

Можно менять скорость передачи, отдавая приоритет качеству передачи или качеству звука. Полготовка

### Іодготовка

- Нажмите [], AUX] для выбора "BLUETOOTH".
- Если устройство Bluetooth<sup>®</sup> уже подключено, отключите ero.
- Нажмите [PLAY MENU] несколько раз, чтобы выбрать "LINK MODE".
- 2 Нажмите [▲, ▼] для выбора режима, а затем нажмите [OK].

**MODE 1:** приоритетный выбор надежности соединения

**MODE 2:** приоритетный выбор качества звука

### 

• Настройка по умолчанию: "MODE 1".

# Уровень входного сигнала Bluetooth®

Если уровень входного звукового сигнала при передаче Bluetooth<sup>®</sup> слишком низкий, измените настройку уровня входного сигнала.

### Подготовка

- Подключите устройство Bluetooth®.
- Нажмите [PLAY MENU] несколько раз, чтобы выбрать "INPUT LEVEL".
- 2 Нажмите [▲, ▼] для выбора уровня, а затем нажмите [OK].

"LEVEL 0"  $\leftrightarrow$  "LEVEL +1"  $\leftrightarrow$  "LEVEL +2"

### 

- Выберите "LEVEL 0", если звук будет искажен.
- Настройка по умолчанию: "LEVEL 0".

### Отключение устройства Bluetooth®

- Во время подключения устройства Bluetooth<sup>®</sup>: Нажмите [PLAY MENU] для выбора "DISCONNECT?".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "OK? YES", а затем нажмите [OK].

# РУССКИЙ

### Информация о Bluetooth®

Компания Panasonic не несет никакой ответственности за возможную утечку данных и/или информации во время беспроводной передачи.

### Используемый частотный диапазон

 Данная система использует частотный диапазон 2,4 ГГц.

### Сертификация данного устройства

- Данная система соответствует ограничениям частоты и сертифицирована согласно законам об использовании радиочастот. Поэтому в разрешении на беспроводную передачу данных нет необходимости.
- В некоторых странах законом могут быть запрещены следующие действия:
  - Разборка системы или внесение в нее изменений.
  - Удаление обозначений технических характеристик.

### Ограничения использования

- Не гарантируется беспроводная передача данных и/или использование со всеми устройствами, оснащенными Bluetooth<sup>®</sup>.
- Все устройства должны соответствовать стандартам, установленным компанией Bluetooth SIG, Inc.
- В зависимости от технических характеристик и настроек устройства, подключение может не удаваться или некоторые операции могут отличаться.
- Данная система поддерживает функции безопасности Bluetooth®. Однако в зависимости от условий эксплуатации и/или настроек такой степени безопасности может оказаться недостаточно. Соблюдайте осторожность при беспроводной передаче данных на эту систему.
- Передача данных с данной системы на устройство Bluetooth<sup>®</sup> невозможна.

### Зона действия

 Используйте данное устройство на максимальном расстоянии 10 м. Зона действия может сократиться в зависимости от условий, препятствий или помех.

### Помехи от других устройств

- Данная система может не работать надлежащим образом, а также могут возникать такие проблемы, как помехи и искажения звука из-за воздействия радиоволн, если система находится слишком близко к другим устройствам Bluetooth® или к устройствам, использующим радиочастотный диапазон 2,4 ГГц.
- Данная система может не работать надлежащим образом, если радиоволны от ближайшей радиостанции и т. п. слишком интенсивные.

### Использование по назначению

- Данная система предназначена только для обычного общего использования.
- Не используйте данную систему рядом с оборудованием или в среде, реагирующей на радиочастотные помехи (например, в аэропортах, больницах, лабораториях и т. п.).

# Операции воспроизведения носителей

Следующие значки указывают на возможность использования функций.

CD :	Воспроизведение звука компакт-диска в формате CD-DA и компакт-дисков, содержащих файлы MP3 (→ 5)
iPod :	Совместимый iPod/iPhone/iPad (➔ 5)
USB :	Устройства USB, содержащие файлы MP3 (➔ 5)
AirPlay :	При подключении к AirPlay-совместимому устройству. (→ 14)
Bluetooth	Подключенное устройство Bluetooth <sup>®</sup> (➔ 16)

### Подготовка

- Включите данную систему.
- Вставьте носитель (→ 9) или подключите Bluetooth<sup>®</sup> (→ 16) / АігРlay-совместимое устройство (→ 14).
- Нажмите [CD/RADIO], [iPod/USB] или [🚱, AUX], чтобы выбрать аудиоисточник.

### $\square$

 При использовании iPod/iPhone/iPad выполнение операций может отличаться в зависимости от указанных моделей.

### Базовая функция воспроизведения (CD, iPod, USB, AirPlay, Bluetooth)

Воспроизведение	Нажмите [►/ІІ].
Остановить	Нажмите [■]. • USE: позиция сохраняется в памяти и отображается "RESUME".
Приостановить	Нажмите [▶/┃]. Повторно нажмите, чтобы возобновить воспроизведение.
Пропустить	Нажмите [◀◀/◀◀] или [▶▶/▶▶], чтобы пропустить дорожку.
	СD, USB Нажмите [▲] или [▼], чтобы пропустить альбом MP3.
Поиск (Кроме АігРіау)	Во время воспроизведения или паузы нажмите и удерживайте [I◀◀/◀◀] или [►►/▶►]]. • Для выполнения операций направьте пульт дистанционного управления на устройство для компакт-дисков. • IFECT : Поиск в обратном направлении возможен только по текущей дорожке.

### Отображение информации CD, USB

Несколько раз нажмите кнопку [DISPLAY, iPod MENU].

### 

- Чтобы можно было использовать пульт дистанционного управления данной системы с устройством Bluetooth®, устройство Bluetooth® должно поддерживать AVRCP (Audio Video Remote Control Profile - профиль дистанционного управления аудио-/видеоустройствами). В зависимости от устройства или состояния устройства некоторые операции могут не выполняться.
- Максимальное количество отображаемых символов: прибл. 30
- Данная система поддерживает теги ID3 версии 1.0, 1.1 и 2.3. Текстовые данные неподдерживаемого типа не отображаются или отображаются иначе.
- Обозначение альбома и дорожки для файлов MP3.



- "А \_ \_ \_": Номер альбома MP3.
- "T \_ \_ \_": Номер дорожки MP3.
- "\_" означает номер альбома или дорожки.
- Эта индикация используется также для указания на альбом.
- "ъ": Эта индикация используется также для указания на дорожку.

### iPod Навигация по меню iPod/iPhone

- Откройте приложение Music для использования данной функции с iPod touch/iPhone.
- [▲, ▼]: Навигация по пунктам меню.
- [OK]: Переход к следующему меню.
- [DISPLAY, iPod MENU]: Возврат в предыдущее меню.

### 

 В зависимости от модели (напр., iPod nano 7-го поколения и т. п.), может потребоваться выбрать альбом, исполнителя и т. п. на iPod/iPhone.

### Режимы воспроизведения (СД, USB, AirPlay<sup>\*1</sup>)

Выбор режима воспроизведения.

- Нажмите [PLAY MENU], чтобы выбрать "REPEAT", "RANDOM" / "SHUFFLE" или "PLAYMODE".
- 2 Нажмите [▲, ▼] для выбора установки, а затем нажмите [OK].

#### REPEAT

CD USB	
OFF	Выбирается для отмены повторного воспроизведения.
1-TRACK	Воспроизводится только выбранная дорожка. • "1, Ъ, 之" отображается. (Переход к нужной дорожке.)
ALL	Повторяются все дорожки. • " — " отображается.

### AirPlay

Проверку выбранной настройки выполняйте на подключенном устройстве.

### CD USB RANDOM

ON	Содержимое воспроизводится в случайном порядке. • "RND" отображается. • "RND" не отображается в случае выбора "1-TRACK".
OFF	Произвольное воспроизведение выключено.

### AirPlay SHUFFLE

Проверку выбранной настройки выполняйте на подключенном устройстве.

### CD (MP3) USB PLAYMODE

ALL	Воспроизведение всех дорожек MP3.	
1-ALBUM	Воспроизводится только выбранный альбом MP3. • "1, <b>••</b> " отображается.	

### 

- При использовании устройства iPod/iPhone/iPad или Bluetooth® используйте настройку на устройстве, если имеется.
- Во время воспроизведения в случайном порядке нельзя перейти к предыдущей дорожке.
- С : Режим отменяется при открывании дверцы для дисков.

**AirPlay** : Применимые настройки сохраняются до изменения режима.

\*1: AirPlay : Выполняйте настройки во время воспроизведения.

# РУССКИЙ

### Прослушивание радио

Вы можете запрограммировать до 30 каналов. Подготовка

- Убедитесь, что антенна подключена. (+ 8)
- Включите данную систему.
- Нажмите [CD/RADIO] несколько раз, чтобы выбрать "FM".

 Ранее сохраненная станция перезаписывается при сохранении другой станции на том же запрограммированном канале.

### Автоматическая настройка станций

- Нажмите [PLAY MENU] для выбора "A.PRESET".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "LOWEST" или "CURRENT", а затем нажмите [OK].

### LOWEST:

Для начала автоматической настройки с самой низкой частоты (FM 87.50).

### CURRENT:

Для начала автоматической настройки с текущей частоты.\*

\* Информацию об изменении частоты см. в разделе "Ручная настройка и программирование".

Приемник начинает предварительную настройку всех станций, которые может принять, сохраняя их в качестве каналов в возрастающем порядке.

### Прослушивание запрограммированного канала

### Подготовка

- Пажмите [PLAY MENU] несколько раз, чтобы выбрать "TUNEMODE".
- ② Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "PRESET", а затем нажмите [OK].

Выберите канал нажатием [І◀◀/◀◀] или [▶►/▶►]].

### Ручная настройка и программирование

Выбор радиопередачи.

- 1 Нажмите [PLAY MENU] несколько раз, чтобы выбрать "TUNEMODE".
- Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "MANUAL", а затем нажмите [OK].
- - Чтобы начать автоматическую настройку, нажмите и удерживайте [ ◄◄/ ◄◄], [►►/ ►►], пока не начнет прокручиваться частота. Настройка остановится, когда будет найдена станция.

Программирование канала

- 4 Во время прослушивания радиопередачи Нажмите [OK].
- 5 Нажмите [▲, ▼] для выбора канала, а затем нажмите [OK].

### Улучшение качества звука в диапазоне FM

- Во время приема радиопередач в диапазоне FM нажмите [PLAY MENU] несколько раз, чтобы выбрать "FM MODE".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "MONO", а затем нажмите [OK].
- Данную настройку можно запрограммировать и сохранить в памяти. Для этого перейдите к действию 4 раздела "Ручная настройка и программирование".

### 

- Выберите "STEREO" в действии 2, чтобы вернуться в режим стереотрансляции.
- "MONO" отменяется при изменении частоты.
- Если выбрать "MONO", независимо от типа сигнала, принимаемого данной системой, отображается "FM MONO". (→ ниже)

### Для отображения текущего состояния сигнала

Нажмите [PLAY MENU], чтобы отобразить "FM STATUS", а затем нажмите [OK].

"FM ST":	FM сигнал в	режиме стерео.
FIVIST.	FIVI CHI HAJI B	режиме стерес

"FM": FM сигнал монофонический.

 "FM" отображается даже тогда, когда данная система не настроена ни на какую станцию.

### Для отображения текстовых данных RDS

Нажмите [DISPLAY, iPod MENU] для отображения текстовых данных.

При каждом нажатии кнопки:

"PS":	Код отображаемой	программы
-------	------------------	-----------

- "РТҮ": Тип программы
- "FREQ": Отображение частоты

### 

- "STEREO" отображается, когда данная система настроена на стереотрансляцию.
- Данная система может отображать текстовые данные, передаваемые системой передачи данных по радиоканалу (RDS), имеющейся в некоторых регионах. (RDS может не отображаться в случае, если принимаемый сигнал слабый.)

### Регулировка звука

К выходному аудиосигналу могут быть добавлены следующие звуковые эффекты.

- 1 Нажмите [SOUND] несколько раз для выбора этого эффекта.
- 2 Нажмите [▲, ▼] для выбора установки, а затем нажмите [OK].

Прямое объемное звучание (D.SURROUND)	"LEVEL 1", "LEVEL 2" или "OFF". ● Заводская настройка — "OFF".
Предварительная настройка эквалайзера (PRESET EQ)	<ul> <li>"НЕАVY" (тяжелый), "SOFT" (мягкий), "CLEAR" (чистый),</li> <li>"VOCAL" (звонкий) или "FLAT" (глухой/выкл.).</li> <li>Заводская настройка — "HEAVY".</li> </ul>
Низкие (BASS) или высокие (TREBLE) частоты	Регулировка уровня (от -4 до +4).
Динамические низкие частоты (D.BASS)	"ON D.BASS" или "OFF D.BASS". • Заводская настройка — "ON D.BASS".

 Может наблюдаться ухудшение качества звука, если эти эффекты применяются к некоторым источникам сигнала. Если это происходит, выключите звуковые эффекты.

### Часы и таймер

Для выполнения этой настройки направьте пульт дистанционного управления на акустическое устройство.

### Настройка часов

Это 24-часовые часы.

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "CLOCK".
- 2 Нажмите [▲, ▼] для установки времени, а затем нажмите [OK].

- Для отображения часов нажмите [SETUP] для выбора "CLOCK", а затем один раз нажмите [OK]. Время отображается в течение 10 секунд.
   (Один раз нажмите [DISPLAY, iPod MENU] в режиме ожидания.)
- В случае отключения питания или отсоединения сетевого шнура питания настройки часов сбрасываются.
- Регулярно проверяйте правильность установки часов.

### Таймер воспроизведения

Таймер можно установить на включение данной системы ежедневно в определенное время. Подготовка

#### подготовка Установите часы (→ левый).

- Установка таймера
- 1 Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "TIMER ADJ".
- 2 Нажмите [▲, ▼] для установки времени срабатывания таймера ("ON TIME"), а затем нажмите [OK].
- З Нажмите [▲, ▼] для установки времени выключения таймера ("OFF TIME"), а затем нажмите [OK].

### Включение таймера

- Выберите музыкальный источник\*<sup>1</sup> и установите нужный уровень громкости.
- 2 Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "TIMER SET".
- 3 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "SET", а затем нажмите [OK].
  - "@" отображается.
  - Для отключения таймера выберите "OFF".
- 4 Нажатием [<sup>(1)</sup>] выключите данную систему.

### 

- Для отображения настроек таймера несколько раз нажмите [SETUP] для выбора "TIMER AD.", а затем один раз нажмите [OK].
   При включении таймера также отображается музыкальный источник и уровень громкости.
- В режиме ожидания, если таймер включен, дважды нажмите [DISPLAY, iPod MENU] для отображения настроек.
- После установки таймера данную систему можно использовать обычным образом, однако:
  - Переключите данную систему в режим ожидания до времени срабатывания таймера.
  - Даже в случае изменения аудиоисточника и уровня громкости таймер все равно будет использовать аудиоисточник и уровень громкости, установленные во время включения таймера.
- Если в установленное время в данной системе возникала проблема с беспроводной сяязью, вместо заданного музыкального источника может прозвучать электронный звуковой сигнал. Чтобы остановить электронный звуковой сигнал, выключите данную систему.
- \*1: "CD", "FM", "AUX", "IPOD\_DOCK" и "IPOD\_PORT" / "USB" можно установить в качестве музыкального источника.

### Таймер перехода в режим сна

Таймер перехода в режим сна выключает систему через заданное время.

1 Несколько раз нажмите [SLEEP] для установки времени (в минутах), а затем нажмите [OK].

```
"SLEEP 30" → "SLEEP 60" → "SLEEP 90" → "SLEEP 120"

______ "ОFF" (Отмена) ←
```

- Оставшееся время отображается на дисплее данной системы, кроме случаев выполнения других операций.
- Возможно одновременное использование таймеров воспроизведения и перехода в режим сна. Приоритетным всегда является таймер перехода в режим сна.

VQT4U57

### Другие функции

# Автоматический переход в режим ожидания

Заводской настройкой предусмотрено автоматическое отключение данной системы, если в течение около 30 минут отсутствует вывод звука и не выполняется ни одной операции.

### Как отменить эту функцию

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "AUTO OFF".
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "OFF", а затем нажмите [OK].

### P

- Для включения автоматического перехода в режим ожидания выберите "ON" в действии 2.
- Выбор данной настройки невозможен, если источником является "FM".
- При подключении к устройству Bluetooth<sup>®</sup> функция автоматического перехода в режим ожидания не работает.

### Изменение кода дистанционного управления

Если на входящий в комплект пульт дистанционного управления реагируют другие устройства Panasonic, смените код пульта дистанционного управления.

- 1 Нажмите [8], AUX] для выбора "AUX".
- 2 Нажимая и удерживая [SELECTOR] на акустическом устройстве, нажмите и удерживайте [CD/RADIO] на пульте дистанционного управления, до тех пор пока на дисплее системы не появится "REMOTE 2".
- 3 Нажмите и удерживайте [OK] и [CD/RADIO] на пульте дистанционного управления не менее 4 секунд.

Чтобы изменить режим обратно на "REMOTE 1", повторите описанные выше шаги, но вместо нажатия на пульте дистанционного управления кнопки [CD/RADIO] нажимайте [\$, AUX].

### Обновление программного обеспечения

Периодически Panasonic может выпускать обновленное программное обеспечение для данной системы, добавляющее функции или улучшающее их работу. Эти обновления доступны бесплатно. Программное обеспечение устройства для компакт-дисков и акустического устройства необходимо обновлять отдельно.

### НЕ ОТКЛЮЧАЙТЕ сетевой шнур во время отображения одного из следующих сообщений.

- "LINKING", "UPDATING" или "□□□%"
   ("□" означает чиспо.)
- Во время процесса обновления выполнение других операций невозможно.

### Подготовка

- Включите данную систему.
- Подключите данную систему к беспроводной сети. (→ 10)
   Убедитесь, что беспроводная сеть подключена к Интернету.
  - В случае установки "D.CONNECT" на "ON" измените установку на "OFF" и подключите данную систему к беспроводной сети, подключенной к Интернету.
- Обновление программного обеспечения устройства для компакт-дисков
- Загрузите последнюю версию встроенного программного обеспечения со следующего веб-сайта и запишите его на диск CD-R для обновления встроенного программного обеспечения. http://panasonic.jp/support/global/cs/ (Информация на сайте приведена только на английском языке).
- Вставьте диск CD-R в устройство для компакт-дисков.
- 3 Нажмите [CD/RADIO] несколько раз, чтобы выбрать "CD".
- Нажмите [▲, ▼] для выбора "UPDATE? Y", а затем нажмите [OK] для начала обновления.
   выберите "UPDATE? N" для отмены обновления.
  - Блосрите от Бите. И для отмены соновления: ↓ После завершения обновления отображается "SUCCESS".
- 5 Отключите сетевой шнур и снова его подключите через 3 минуты.
- Обновление программного обеспечения акустического устройства
- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "SW UPDATE", а затем нажмите [OK].
- Нажмите [▲, ▼] для выбора "UPDATE? Y", а затем нажмите [OK] для начала обновления.
   выберите "UPDATE? N" для отмены обновления.
   После завершения обновления отображается "SUCCESS".
- Отключите сетевой шнур и снова его подключите через 3 минуты.

### 

- Если обновлений не имеется, отображается "NO NEED".
- Загрузка занимает несколько минут. Она может продлиться дольше или может работать неправильно, в зависимости от среды подключения.

### Проверка версии программного обеспечения

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "SW VER.", а затем нажмите [OK].
  - Отображается версия установленного программного обеспечения.
- 2 Нажмите [OK] для выхода.

### Изменение режима связи

Изменение качества беспроводной связи между устройством для компакт-дисков и акустическим устройством. Если устройства не подключены по беспроводной связи или прерывается выходной звуковой сигнал, выберите "C.MODE1" при выполнении шага 2.

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "COM.MODE", а затем нажмите [OK].
- 2 Нажмите кнопку [▲, ▼], чтобы выбрать "C.MODE1" или "C.MODE2", а затем нажмите [OK].
- С.MODE1: Приоритет отдается надежности соединения
- C.MODE2: Приоритет отдается качеству звука (настройка по умолчанию)

### 

 CD iPod USE : Остановите воспроизведение до переключения режима связи. Если переключать режимы во время воспроизведения на данной системе, вывод звука будет отсутствовать во время процесса переключения.

### Мощность сигнала Wi-Fi

Проверка мощности сигнала Wi-Fi в месте нахождения данной системы.

#### Подготовка

Подключите данную систему к беспроводной сети. (→ 10)

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "SIG.LEVEL", а затем нажмите [OK].
  - На дисплее данной системы отображается "LEVEL □". (" □ " означает число.)
- 2 Нажмите [OK] для выхода из данного режима отображения.

### 

- Рекомендуется мощность сигнала на уровне "3".
   Измените положение или угол маршрутизатора беспроводной сети или данной системы, если указан уровень "2" или "1", и проверьте, улучшилось ли соединение.
- Если отображается "LEVEL 0", данная система не может установить связь с маршрутизатором беспроводной сети. (→ 25)
- Данная функция не работает в случае установки "D.CONNECT" на "ON".

### Режим ожидания сети

Данная система может включаться автоматически из режима ожидания, если ее выбрать в качестве динамиков для AirPlay.

### Подготовка

Подключите данную систему к беспроводной сети. (→ 10)

- Нажмите [SETUP] несколько раз, чтобы выбрать "NET STNBY". а затем нажмите [OK].
- 2 Нажмите [▲, ▼], чтобы выбрать "ON", а затем нажмите [OK].

#### $\square$

- Для отмены данной функции выберите "OFF" при выполнении шага 2.
- Заводская настройка "ОFF" Если эта функция установлена на "ON", увеличивается энергопотребление в режиме ожидания.

## Название беспроводной сети (SSID)

Отображение названия для подключенной беспроводной сети (SSID).

- Нажмите и удерживайте [– WPS] на акустическом устройстве и [OK] на пульте дистанционного управления, до тех пор пока на дисплее данной системы не появится SSID.
- 2 Нажмите [OK] для выхода.

### 

- Если отображается "NOCONNECT", данная система не подключена к беспроводной сети.
- Все буквы отображаются заглавными, а знаки, которые нельзя отобразить, заменяются на "\*".

### **IP/MAC-адрес**

Проверка IP-адреса данной системы или MAC-адреса Wi-Fi.

- Нажмите и удерживайте [- WPS] на акустическом устройстве и [▼] на пульте дистанционного управления, до тех пор пока на дисплее данной системы не появится IP-адрес.
  - ↓ IP-адрес отображается частично.
  - Чтобы отобразить МАС-адрес на данной системе, повторите описанные выше шаги, заменив [▼] на [▲].
- 2 Нажмите [▲, ▼] на пульте дистанционного управления, чтобы отобразить остальную часть IP-адреса.

### 

- Для выхода из настройки подождите 20 секунд.
- Отображение "—" в верхней или нижней левой части дисплея указывает на первое и последнее устройства соответственно.

### Поиск и устранение неполадок

Перед обрашением к специалисту по

техобслуживанию выполните следующие проверки. Если вы не уверены в отношении каких-либо пунктов проверки, или если указанные в таблице меры не помогли устранить неполадку, обращайтесь за инструкциями к дилеру.

### Как вернуть все настройки к заводским

Если возникнут следующие ситуации, сбросьте данные в памяти устройства для компакт-дисков и акустического устройства:

- Устройство не реагирует на нажатия кнопок.
- Нужно удалить и сбросить содержимое памяти.
- Отключите сетевой шнур. (Подождите не менее 3 минут, прежде чем перейти к шагу (2).)
- Нажимая и удерживая кнопку [U/I] на устройстве, снова подключите сетевой шнур.
   Удерживайте нажатой кнопку [U/I], пока на
  - удерживаите нажатой кнопку [Сл], пока на дисплее не появится "------".
- ③ Отпустите кнопку [Ů/I].

### 

 Все настройки возвращаются к заводским значениям. Необходимо сбросить элементы памяти.

#### У вас установлена последняя версия программного обеспечения?

 ПеПериодически Panasonic может выпускать обновленное программное обеспечение для данной системы, добавляющее функции или улучшающее их работу. (+ 21)

### Общие проблемы

Устройство для компакт-дисков и акустическое устройство не подключаются по беспроводной связи.

### Звук прерывается.

Индикатор режима ожидания/включения на стороне устройства для компакт-дисков горит красным светом. На дисплее отображается "NOCONNECT" или "CANNOT ACCEPT".

В данной системе возникала проблема с беспроводной связью, поэтому выполните приведенные ниже указания.

- Убедитесь, что сетевые шнуры подключены к обоим устройствам.
- (2) Если рядом с данной системой работают устройства, использующие частоту 2,4 ГГц, временно выключите их.
- Переместите оба устройства ближе друг к другу. Автоматически установится беспроводное соединение.
- Если беспроводное соединение не устанавливается, установите режим связи на "С.МОDE1". (→ 22)
- Если проблема устранить не удается, подключите устройства с помощью кабелей. (→ 8)

### Включается только дисплей акустического устройства.

 Нажмите любую кнопку на акустическом устройстве либо выберите "CD", "IPOD\_DOCK" или "IPOD\_PORT" в качестве аудиоисточника.

#### Во время воспроизведения слышно гудение.

 Рядом с кабелями располжен сетевой шнур или флуоресцентная лампа. Разместите другие электроприборы и шнуры на расстоянии от кабелей данной системы.

#### Считывание МРЗ невозможно.

- Воспроизведение МРЗ может быть невозможным, если скопирован диск с многосеансной записью без данных между сеансами.
- Во время создания диска с многосеансной записью необходимо закрыть сеанс.
- На диске имеется недостаточное количество данных. Установите количество данных примерно 5 Мб.

### **Bluetooth®**

#### Невозможно выполнить парное соединение.

• Проверьте состояние устройства Bluetooth®.

#### Невозможно подключить устройство.

- Парное соединение с устройством не удалось либо регистрация была заменена. Повторите попытку парного соединения с устройством. (→ 16)
- Возможно, данная система подключена к другому устройству.
   Отключите другое устройство и повторите попытку парного соединения с устройством.

### Устройство подключено, но звук нельзя услышать с акустического устройства.

 Для некоторых встроенных устройств Bluetooth® требуется вручную установить аудиовыход на "SC-NE5". Подробную информацию см. в инструкции по эксплуатации устройства.

### Звук прерывается.

- Устройство находится за пределами 10 м диапазона связи. Переместите устройство Bluetooth® ближе к данной системе.
- Удалите все препятствия между данной системой и подключаемым устройством.
- Другие устройства, использующие частотный диапазон 2,4 ГГц (беспроводной маршрутизатор, микроволновые печи, радиотелефоны и т. п.), создают помехи. Переместите устройство Bluetooth® ближе к акустическому устройству и подальше от других устройств.
- Выберите "MODE 1" для стабильной связи. (→ 16)

### Операции с дисками

### Неправильное отображение, или воспроизведение не запускается.

- Убедитесь, что диск совместим с данной системой. (→ 5)
- На линзах присутствует влага. Подождите около часа, а затем повторите попытку.

### Операции с USB

### Отсутствует реакция при нажатии кнопки [▶/ІІ].

 Отключите USB-устройство, а затем снова подключите его. Или же отключите данную систему и снова ее включите.

### Не удается считать USB-устройство или его

### содержимое.

- Формат устройства USB или его содержимое не совместимы с данной системой. (→ 5)
- Функция главного USB- устройства данного изделия может не работать с некоторыми USB-устройствами.

### Медленная работа USB-накопителя.

 Для считывания файлов больших размеров или USB-носителей большой емкости требуется длительное время.

#### Индикация оставшегося времени воспроизведения отличается от фактического времени воспроизведения.

 Скопируйте данные на другое устройство USB или сделайте копию данных и отформатируйте устройство USB.

### Радио

### Во время приема радиотрансляции слышно биение или шум.

- Убедитесь, что антенна правильно подключена. (+ 8)
- Отрегулируйте положение антенны.
- Постарайтесь расположить антенну как можно дальше от сетевого шнура питания.
- Если поблизости есть здания или горы, попробуйте использовать наружную антенну.
- Выключите телевизор или другое устройство с функцией воспроизведения аудио или поместите его на расстоянии от данной системы.
- Если появляются помехи, держите данную систему вдали от мобильных телефонов.

### Операции с iPod/iPhone/iPad

#### Невозможно зарядить или использовать.

- Вы выбрали соответствующий переключатель? Нажмите [iPod/USB], чтобы выбрать "IPOD\_DOCK" или "IPOD\_PORT"
- Убедитесь, что iPod/iPhone/iPad правильно подключен. (→ 9)
- Разрядился аккумулятор iPod/iPhone/iPad. Зарядите iPod/ iPhone/iPad, а затем используйте снова.
- Снова подключите iPod/iPhone/iPad или попробуйте повторно запустить iPod/iPhone/iPad.
- Когда данная система находится в режиме ожидания, зарядка не начинается при использовании подключения "IPOD\_PORT". Включите данную систему и убедитесь, что зарядка началась до переключения системы в режим ожидания.
- Зарядка iPod/iPhone/iPad, в котором разрядился аккумулятор:
  - При использовании подключения "IPOD\_PORT" включите данную систему. Не выключайте данную систему, пока не начнет работать iPod/iPhone/iPad.
  - При использовании подключения "IPOD\_DOCK" будет отображаться "CHECKING CONNECTION", пока не начнет работать iPod/iPhone, несмотря на то что данная система начала зарядку.

### Операции AirPlay

#### Невозможно подключиться к сети.

- Проверьте сетевое подключение и настройки. (+ 10)
- Возможно, для вашей беспроводной сети установлена невидимость. В таком случае выберите "Manual settings" в разделе "Способ 4". (→ 13)
- Данная система не может подключиться к беспроводной сети, использующей настройки безопасности WEP, с помощью способов WPS ("Способ 1"). Используйте "Способ 4" для подключения к беспроводной сети. (+ 12)
- Убедитесь, что функция многоадресной передачи на маршрутизаторе беспроводной сети включена (разрешена).
- В случае использования "D.CONNECT", если был изменен пароль для "D.CONNECT", подключите к данной системе другое устройство с использованием нового пароля. (→ 14)

#### Невозможно подключиться к данной системе.

- Отобразите название беспроводной сети, к которой подключена данная система, и убедитесь, что устройство подключено к той же сети. (→ 10, 22)
- В случае установки "NET STNBY" на "OFF", AirPlay-совместимое устройство нельзя подключить, когда данная система выключена.
- Отключите настройку Wi-Fi на AirPlay-совместимом устройстве, установите "NET STNBY" на "OFF" (→ 22), а затем выключите и снова включите данную систему. Снова подключите совместимое устройство к сети Wi-Fi, а затем повторно выберите данную систему в качестве динамиков AirPlay.

#### Мой маршрутизатор беспроводной сети совместим с конфигурацией нажимной кнопки WPS (PBC), однако парное соединение не работает.

 Если для сети установлена невидимость, конфигурация нажимной кнопки не работает. В таком случае сделайте беспроводную сеть видимой во время настройки сети для данной системы либо используйте "Способ 2", "Способ 3" или "Способ 4". (→ 11, 12)

#### Воспроизведение не начинается. Звук прерывается.

- Одновременное использование с другими устройствами с частотой 2,4 ГГц, например с микроволновыми печами, беспроводными телефонами и т. п., может привести к прерыванию соединения. Увеличьте расстояние между данной системой и такими устройствами.
- Не размещайте данную систему в металлическом шкафу, поскольку он может блокировать сигнал Wi-Fi.
- Разместите данную систему ближе к маршрутизатору беспроводной сети.
- В случае установки "D.CONNECT" на "ON" разместите совместимое с AirPlay устройство ближе к акустическому устройству.
- Если несколько беспроводных устройств используют ту же беспроводную сеть, что и данная система, попробуйте выключить другие устройства или сократить использование ими беспроводной сети.
- Если воспроизведение останавливается, проверьте состояние воспроизведения на устройстве iOS или iTunes.
- Если воспроизведение не начинается (хотя индикатор состояния Wi-Fi горит синим светом и отображается значок AirPlay (), перезапустите маршрутизатор беспроводной сети, отключите и снова включите соединение Wi-Fi на устройстве iOS или Мас/ПК, а затем убедитесь, что выбрана ваша домашняя беспроводная сеть.
- Если значок AirPlay in не отображается, даже если индикатор состояния Wi-Fi горит синим светом, попробуйте перезапустить маршрутизатор беспроводной сети.
- Для некоторых версий iOS и iTunes может оказаться невозможным возобновление воспроизведения AirPlay в случае изменения положения переключателя (напр., "CD") или выключения данной системы во время воспроизведения AirPlay.

В таком случае выберите другое устройство нажатием значка AirPlay приложения Music или iTunes, а затем повторно выберите данную систему в качестве динамиков для вывода сигнала. (→ 14)

### Пульт ДУ

#### Неполадки в работе пульта дистанционного управления.

- Пульт дистанционного управления и данная система используют разные коды. (→ 25, "REMOTE □")

### Сообщения

### На дисплее системы могут появиться следующие сообщения или сервисные номера.

#### "--:--"

 Шнур электропитания подключен впервые, или недавно имел место перебой электропитания. Установите время (→ 20).

#### "ADJUST CLOCK"

 Время на часах не установлено. Установите соответствующее время на часах.

### "ADJUST TIMER"

 Таймер воспроизведения не установлен. Настройте таймер воспроизведения соответствующим образом.

### "AUTO OFF"

 Система не использовалась примерно 30 минут и будет выключена через минуту. Нажмите любую кнопку, чтобы отменить это действие.

### "CANNOT ACCEPT"

 Работа пульта дистанционного управления невозможна из-за проблемы с беспроводной связью между устройством для компакт-дисков и акустическим устройством. (→ 23)

### "CANNOT SET"

• Выберите аудиоисточник, кроме "AIRPLAY" или "BLUETOOTH".

### "CHECKING CONNECTION"

- Система проверяет подключенный iPod/iPhone/iPad
- Если такое сообщение появляется неоднократно, убедитесь, что аккумулятор iPod/iPhone/iPad не разряжен и что iPod/ iPhone/iPad включен и правильно подключен (→ 9).

### "DL ERROR"

- Неудачная попытка загрузить программное обеспечение. Для выхода нажмите любую кнопку. Повторите попытку позднее.
- Невозможно обнаружить сервер. Для выхода нажмите любую кнопку. Убедитесь, что беспроводная сеть подключена к Интернету.

#### "ERROR"

• Выполняется неправильная операция. Прочитайте инструкции и повторите попытку.

### "Г□□" ("□" означает номер.)

 Возникла проблема с данной системой.
 Запишите отображаемый номер, отключите сетевой шнур и обратитесь к консультанту пункта продажи.

### "FAIL"

 Неудачная попытка обновления или настройки. Прочитайте инструкции и повторите попытку.

### "IPOD\_DOCK OVER CURRENT ERROR" "IPOD\_PORT OVER CURRENT ERROR"

- iPod/iPhone/iPad потребляет слишком много энергии.
   Извлеките iPod/iPhone/iPad, выключите систему и снова ее включите.
- Устройство USB потребляет слишком много энергии.
   Переключите данную систему на режим "CD", извлеките USB и выключите систему.

### "LEVEL 0"

- Отсутствует связь между данной системой и маршрутизатором беспроводной сети.
  - Попробуйте выполнить следующие операции:
  - Проверьте, включен ли маршрутизатор беспроводной сети.
  - Выключите данную систему и снова ее включите.
  - Сбросьте настройки беспроводной сети. (→ 10)

Если проблема не устраняется, обратитесь к консультанту пункта продажи.

### "LEVEL -"

 В случае установки "D.CONNECT" на "ОN" мощность сигнала Wi-Fi проверить нельзя. Чтобы проверить мощность сигнала Wi-Fi от маршрутизатора беспроводной сети, установите "D.CONNECT" на "OFF". (→ 14)

### "LINKING"

 Данная система находится в режиме связи с маршрутизатором беспроводной сети для выполнения настроек сети.

В зависимости от маршрутизатора беспроводной сети, этот процесс может занять несколько минут. Попробуйте переместить данную систему ближе к маршрутизатору беспроводной сети.

### "NOCONNECT"

- Данная система не может подключиться к сети. Проверьте сетевое соединение. (→ 10)
- В данной системе возникла проблема беспроводной связи между устройством для компакт-дисков и акустическим устройством. (→ 23)

### "NODEVICE"

- Устройство iPod/iPhone/iPad вставлено неправильно.
   Прочитайте инструкции и повторите попытку (→ 9).
- Разрядился аккумулятор iPod/iPhone/iPad. Зарядите iPod/ iPhone/iPad и включите его перед подключением.
- USB-устройство не подключено. Проверьте подключение.

### "NO DISC"

• Вставьте диск для воспроизведения (→ 9).

### "NO PLAY"

- Вставлен диск CD, формат которого отличается от CD-DA или MP3. Его воспроизведение невозможно.
- Если имеется более 255 альбомов или папок (аудио и другие данные), некоторые файлы МРЗ в этих альбомах могут не быть считаты и воспроизведены. Перенесите эти музыкальные альбомы на другое USB-устройство. Или же переформатируйте USB-устройство и сохраните эти музыкальные альбомы, прежде чем сохранять другие папки, не содержащие аудио.

### "NOT SUPPORTED"

- Подключен iPod/iPhone/iPad, воспроизведение с которого невозможно (→ 5).
- Если iPod/iPhone/iPad совместим, включите его и правильно подключите.
- Подключенный iPod touch/iPhone/iPad не подключен к беспроводной сети. Подключите его к беспроводной сети и повторите попытку. (→ 10)

### "READING"

 Система проверяет информацию компакт-диска. После исчезновения такого сообщения выполните нужное действие.

### "REMOTE 🛛" (" 🗆 " означает номер.)

- Пульт дистанционного управления и данная система используют разные коды. Измените код на пульте дистанционного управления.
  - Во время отображения "REMOTE 1" нажмите и удерживайте [OK] и [6], AUX] более 4 секунд.
  - Во время отображения "REMOTE 2" нажмите и удерживайте [OK] и [CD/RADIO] более 4 секунд.

### "SET WI-FI"

 Подключенный iPod touch/iPhone/iPad не подключен к беспроводной сети. Подключите его к беспроводной сети и повторите попытку. (→ 10)

### Крепление акустического устройства на стену (дополнительно)

Акустическое устройство можно прикрепить на стену с помощью поставляемых в комплекте кронштейнов настенного крепления и т. п. Используемый винт и выбранная для монтажа стена должны быть достаточно прочными для удержания веса не менее 33 кг.

Винты и другие детали не поставляются в комплекте, поскольку их тип и размер отличаются для каждого случая установки.

- •Подробную информацию о требованиях к винтам см. в шаге 2 "Инструкции по монтажу на стену".
- Обязательно прикрепите страховочный шнур в качестве дополнительной меры безопасности.

### Монтажные принадлежности

## Принадлежности, входящие в комплект

- 1 Защитный держатель
- 1 Винт
- 2 Кронштейна настенного крепления
- Дополнительно необходимые принадлежности (имеются в продаже)
- 4 Крепежных винта для стенного кронштейна
- 1 Винт защитного держателя
- 1 Страховочный шнур\*
- 1 Шуруп с кольцом
- Храните защитный держатель в недоступном для детей месте во избежание проглатывания.
- Храните винты в недоступном для детей месте во избежание проглатывания.
- Храните кронштейны для монтажа на стену в недоступных для детей местах во избежание проглатывания.
- Используйте шнур, который поддерживает свыше 33 кг (диаметром около 1,5 мм).

### Меры предосторожности

Требуется профессиональная установка. Установочные работы производятся только квалифицированным специалистом по установке.

КОМПАНИЯ PANASONIC НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВОЗМОЖНЫЙ ИМУЩЕСТВЕННЫЙ ВРЕД И/ИЛИ ТЯЖЕЛЫЕ ТЕЛЕСНЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ, В ТОМ ЧИСЛЕ СМЕРТЬ, ВЫЗВАННЫЕ НЕПРАВИЛЬНОЙ УСТАНОВКОЙ УСТРОЙСТВА ИЛИ НЕНАДЛЕЖАЩИМ ОБРАЩЕНИЕМ С НИМ.

 При установке данного устройства обязательно соблюдайте указания в данной инструкции по эксплуатации.

### Инструкции по монтажу на стену

Перед монтажем выключите аппарат и вытяните шнур питания из розетки.

- Измерьте и обозначьте положения кронштейнов для монтажа на стену (с обеих сторон).
  - Используйте расположенные ниже рисунки для определения расположения точек установки винтов.

### Расположение настенных крепежных кронштейнов



### Требуемое пространство



- 2 Прикрепите кронштейн для монтажа к стене с помощью 2 винтов (не входит в комплект). (С обеих сторон)
  - Используйте спиртовой уровень, чтобы обеспечить горизонтальное положение обоих кронштейнов для крепления на стену.



3 Прикрепите защитный держатель на устройство с помощью шурупа (входит в комплект).

↓ Крутящий момент затяжки: от 50 H•см до 70 H•см.



4 Прикрепите к данному устройству страховочный шнур (не входит в комплект).





- 5 Обеими руками надежно установите устройство на кронштейны для монтажа на стену
  - Прежде чем подвешивать устройство на стену, подключите к нему FM-антенну и сетевой шнур питания. (→ 8)
  - Подвесив устройство, осторожно отпустите руки, чтобы убедиться в надежном закреплении устройства на стене.



- 6 Затяните крепежный винт защитного держателя (не входит в комплект), чтобы прикрепить защитный держатель к стене.
  - Требования, которые необходимо выполнить перед завинчиванием, указаны в шаге 2.



Винт защитного держателя (не входит в комплект)

- 7 Прикрепите к стене страховочный шнур (не входит в комплект).
  - Убедитесь, что провисание шнура минимальное.



### Технические характеристики

### ■ ОБЩИЕ ДАННЫЕ

Потребление энергии	
Устройство для компакт-дисков	23 Вт
Акустическое устройство	14 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания*1	
Устройство для компакт-дисков	Около 0,3 Вт
Акустическое устройство	Около 0,3 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания*1 (При установке "NET STNBY" на "ON")	
Акустическое устройство	Около 4,0 Вт
Электропитание	
220 В до 240 В переменного тока, 50 Гц	
Размеры (Ш×В×Г) Устройство для компакт-лисков	

192 мм×206 мм×93 мм

Акустическое устройство

570 мм×206 мм×100 мм

Масса

Устройство для компакт-дисков	Около 0,9 кг
Акустическое устройство	Около 2,8 кг
Диапазон рабочей температуры	0 °С до +40 °С
Рабочий диапазон влажности	

от 35 % до 80 % относительной влажности (без конденсации)

### ■ ДАННЫЕ ОБ УСИЛИТЕЛЕ

Выходная среднеквадратичная мощность в стереорежиме

Фронтальный канал (оба канала работают) 20 Вт на канал (6 Ω), 1 кГц, 10 % суммарный коэффициент гармоник Суммарная среднеквадратичная мощность в

суммарная среднеквадратичная мощность в стереорежиме

40 Bt

### ■ ДАННЫЕ О ПРИЕМНИКЕ

Частотная модуляция (FM)

Предварительная настройка памяти

30 станций в диапазоне FM

Частотный диапазон от 87,50 МГц до 108,00 МГц (50 кГц шаг)

Разъемы антенны 75 Ω (несимметричный)

### ДАННЫЕ О РАЗЪЕМАХ

Порт iPod

Стандарт USB USB 2.0 полноскоростной Поддержка форматов медиафайлов

MP3 (\*.mp3)

Файловая система устройств USB

FAT12, FAT16, FAT32

### Токовая нагрузка порта iPod

ВЫХОД ПОСТОЯННОГО ТОКА 5 В 2,1 А МАКС. Разъем Lightning

ВЫХОД ПОСТОЯННОГО ТОКА 5 В 1,0 А МАКС. АUX Разъем Стерео, разъем Ø3,5 мм

### ■ ДАННЫЕ О ДИСКАХ

Воспроизводимый диск (8 см или 12 см)

CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3)

Чувствительный элемент	
Длина волны	790 нм (CD)
Мощность лазера	КЛАСС 1
Выходной аудиосигнал (диск)	
Число каналов	2 канала (FL, FR)

### ■ ДАННЫЕ О ДИНАМИКАХ

#### Тип

2-канальная система с 2 динамиками (фазоинверторного типа)

Головка(и) громкоговорителя

1. Низкочастотный динамик

8 см ×1 на канал

2. Высокочастотный динамик

2,5 см ×1 на канал

6Ω

Выходная мощность звукового давления

```
83,5 дБ/Вт (1 м)
```

Частотный диапазон

Импеданс

52 Гц до 25 кГц (—16 дБ), 75 Гц до 22 кГц (—10 дБ)

### ДАННЫЕ О Wi-Fi/AirPlay

### Wi-Fi

Стандарты WL/	AN	IEEE802.11b/g
Частотный диа	пазон	2,4 ГГц (диапазон)
Безопасность		WEP (64 бит/128 бит),
		WPA™, WPA2™
Версия WPS	Версия 2.	0 (без поддержки WEP)

### РАЗДЕЛ О BLUETOOTH

Версия	Bluetooth <sup>®</sup> версии 2.1 +EDR
Выход	Класс 2 (2,5 мВт)
Диапазон связи	Примерно 10 м*2
Способ связи	2,4 ГГц (диапазон) FH-SS
Профиль соответствия	A2DP / AVRCP

 $\square$ 

\*1: Когда iPod/iPhone/iPad не заряжается.

- \*2: Потенциальный диапазон связи Условия измерений: температура 25 °С / высота 1 м измерение в "MODE 1"
- Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.
   Для параметров веса и габаритов указаны приближенные значения.
- Суммарный коэффициент гармоник измеряется с помощью цифрового анализатора спектра.

### Информация для покупателя

Название продукции:	Беспроводная акустическая система
Название страны производителя:	Малайзия
Название производителя:	Панасоник Корпорэйщн
Юридический адрес:	1006 Кадома, Осака, Япония
Дата производства: Вы можете уточнить год и месяц по серийному номеру на табличке. Пример маркировки — Серийный номер № XX1AXXXXXX (Х-любая цифра или буква) Год: Третья цифра в серийном номере ( <u>1</u> — 201 <u>1</u> , <u>2</u> — 201 <u>2</u> , <u>0</u> — 202 <u>0</u> ) Месяц: Четвертая буква в серийном номере (А—Январь, В—Февраль,L—Декабрь) Примечание: Сентябрь может указываться как "S" вместо "I".	
Дополнительная информация:	Пожалуйста внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации.

Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 федерального закона РФ "О защите прав потребителей" срок службы данного изделия равен 7 годам с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.



### ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ

**BZ02** 

Беспроводная акустическая система с функцией проигрывания CD-дисков Panasonic модели SC-NE5#### (беспроводная акустическая система модели SB-NE5#### и CD стерео система модели SL-NE5####) (#=0-9, A-Z, - или пробел)

сертифицирована ОРГАНОМ ПО СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ "ГОСТ-АЗИЯ", (Регистрационный номер в Госреестре - РОСС SG.0001.11BZ02)

Сертификат соответствия:	№ POCC MY.BZ02.B10830
Сертификат соответствия выдан:	14 января 2013 года
Сертификат соответствия действителен до:	13 января 2016 года
Модели SC-NE5#### (беспроводная акустическая система модели SB- NE5#### и CD стерео система модели SL-NE5####) (#=0-9, A-Z, - или пробел) PANASONIC соответствуют требованиям нормативных документов:	ГОСТ IEC 60065-2011; ГОСТ 5651-89 (табл. 1(поз. 11); табл. 2 (поз.6,7)); ГОСТ 22505-97; ГОСТ Р 51515-99; ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (разд. 6, 7), ГОСТ Р 51317.3.3-2008
Срок службы	7 (семь) лет